



עיריית בית-שמש

פרוטוקול ישיבת מליאה חגיגית מן מנין מס' 1 מיום 3.4.14

נוכחים:

מר משה אבוטבול	- ראש העיר
מר יגאל חדד	- חבר מועצת עיר
מר שמוליק גרינברג	- חבר מועצת עיר
מר משה מונטג	- חבר מועצת עיר
מר ישראל סילברסטין	- חבר מועצת עיר
מר ישעיהו ארנרייך	- חבר מועצת עיר
מר מרדכי דירנפלד	- חבר מועצת עיר
מר שמעון גולדברג	- חבר מועצת עיר
מר פרנקל אברהם	- חבר מועצת עיר
מר מאיר בלעיש	- חבר מועצת עיר
מר אלי כהן	- חבר מועצת עיר
מר חיים בן מרגי	- חבר מועצת עיר
מר אליאסף ורמן	- חבר מועצת עיר
מר שלום אדרי	- חבר מועצת עיר
מר משה שטרית	- חבר מועצת עיר
גב' סטלה ולטר	- חברת מועצת עיר
מר מוטי כהן	- חבר מועצת עיר
מר מנשה אליאס	- חבר מועצת עיר
מר ריצ'רד פרס	- חבר מועצת עיר

משתתפים:

עו"ד מתי חותה	- מנכ"ל
מר דוד סיטבון	- סמנכ"ל
מר אריה ברדוגו	- גזבר
עו"ד מיקי גסטוירט	- יועמ"ש
מר יעקב דהן	- מבקר



עיריית בית - שמש

ברכת רב העיר הרב הגאון שמעון ביטון שליט"א

כבוד חברי הכנסת , כבוד אישי ציבור , כבוד ראש העיר הנבחר הרב משה אבוטבול כבוד חברי המועצה הנבחרים וכבוד סגל הבכיר של העירייה. אני אומר דברי תורה (נאמרו דברי תורה). למשמר הנכנס אני אומר עלו והצליחו. דעו לכם לא שררה קיבלתם אלא עבדות. עליכם להתכונן לעבודת הקודש . עבודה רבת אחריות. יש בה חשיבות רבה. על כל אחד לפעול לטובת העיר, לפעול מתוך האחריות משותפת ובאיחוד מושלם. יש קשיים יש ויכוחים אך בסופו של דבר בעזרת השם תגיעו להבנה מלאה תפעלו לטובת העיר והתושבים בכללותם. יעשה שלום ביניכם וינחה אתכם לדרך הטובה והישרה. כשם שזכינו בשמחת בית שמש שגדלה והתרחבה כך נזכה לשמחה בשלמות העם ושלמות המחנה. ואחרון חשוב וחביב שלמותה של ירושלים עיר הקודש , משוש שמחתנו. בימנו תיושע יהודה וישראל תשכון לבטח. תזכו לחוג את חג המצות בשמחה ובששון ובהצלחה מרובה בעבודתכם, וכל אשר תעשו תצליחו אמן כן יהי רצון.

ברכת ראש העיר – מר משה אבוטבול

ראש העיר: (קורא פרק תהילים)

בחרתי לפתוח בשירו של דוד המלך עליו השלום גדול המשוררים אני מודה לבורא עולם על הזכות על כך שאני ניצב היום לפניכם להגיד לכם תודה רבה מקרב ליבי. אני מודה לכם אנשים נפלאים על כל מה שעשיתם למעני . אנחנו יודעים להגיד תודה גם לכל חברי הכנסת , ראשי ערים לחברי מועצת העיר ולכל אלה שנתנו יד והביאו לבחירתי המחודשת לראשות העיר בית שמש. ותודה מיוחדת לאישה יקרה, אף על פי שאיננה כאן כבודה כאן לרעייתי היקרה.

חז"ל אמרו כשם שפרצופיהם שונים כך דעותיהם שונות. כשם שהפרצופים שלנו שונים אחד מהשני ומקבלים את זה בהבנה ומכבדים את זה כך גם אם הדעות הן שונות עלינו לכבד זה את זה למרות השוני כי השוני הוא חלק מהיופי.

אנחנו רוצים לקרוא מכאן קריאה של אחווה ואחדות לכולם. כולנו יהודים ונכבד את כולם למרות שהדעות הן שונות. אנחנו מבינים שהמשימה לא קלה אך אנחנו נעמוד במשימה הזאת שתהיה מולנו במשך חמש השנים. העיר בית שמש איננה עיר חרדים בית שמש עיר כללית. העיר בית שמש פתוחה לכל האוכלוסיות. אני קורא מכאן לקריאה של אחדות.

ראשית, אני רוצה לגנות כל סוג של אלימות כולל את אותה אלימות כלפי אישה שהייתה בשבוע שעבר. אסור שיהיו מקרים כאלה בארץ ובפרט בבית שמש.

היה לי את העונג והזכות להיפגש עם המחנה השני בראשותו של אלי כהן, יהודי חם. אני מאוד מיצר על כך שבתקופת הבחירות נאמרו מילים קשות אבל היום אפשר לומר שכל הנציגים הם אנשים מכובדים ויש להם מקום בציבוריות הישראלית בכלל ובבית שמש בפרט. אלי כהן אתה אדם יקר עשית הרבה למען עם ישראל, אני מודה לך על שירותך החם גם בתחומי יהדות , אני מאמין שאם ירצה השם נוכל לראות גם את ההצלחות שלך בעירנו. ואני קורא לך וכן ליתר החברים הנמצאים במחנה השני וליצור את הבלתי יאומן לחבר אחד את השני ולהנהיג ביחד את העיר שלנו. זו קריאה של אחדות. אני רוצה לציין למרות שאנחנו מקימים קואליציה צרה לכאורה הכוללת 10 חברים מתוך 19 חברים אבל לא מן הנמנע שמיד אחרי החג נפתח בשיחות נוספות ונסה ביחד להקים את הקואליציה. גם אם היום מחלקים את כל התיקים , בעזרת השם כשתורחב הקואליציה יודעים חבריי היקרים שנמצאים בקואליציה שאז נצטרך לוותר על תיקים כדי

3/...



עיריית בית-שמש

לתת לחברים החדשים שיצטרפו. אבל חייבים להתחיל בעשייה בעיר בית שמש לאחר פיגור של כשנה. יש לנו הרבה משימות כמו בנייתו של היכל התרבות, מגרש הכדורגל, השוק העירוני. בעזרת השם נשלים את הכל. תקופת הבחירות היתה תקופה קשה. כולנו שגינו. אני קורה לגישה שונה, לשינוי דרך. כולנו שגינו ומי שהפסיד זו העיר בית שמש. אנחנו חייבים לטהר את השם של העיר למתג אותה ואת זה אוכל לעשות רק בעזרתכם האדיבה של כלל חברי מועצת העיר. אני מאוד מקווה שיהיה לנו את הזכות והעונג לעבוד ביחד ובשיתוף פעולה. אני מבטיח לכם שנעשה את הכל, אם ירצה השם, שיגיעו אוכלוסיות מכל הסוגים וכל הגוונים אבל אני צריך את עזרתכם, תושיטו ליד המושטת שלי להצלחה של העיר בית שמש. תודה רבה לכולם.

ראש העיר: אני מתכבד לפתוח ישיבת מליאה חגיגית מן המניין מס' 1

סעיף 1 הצהרת אמונים של חברי מועצת העיר

ראש העיר: אני מבקש מחברי המועצה להצהיר אמונים לחתום על הטופס ולהעביר אלי. נוסח ההצהרה: "מתחייב לשמור אמונים למדינת ישראל ולמלא באמונה את שליחותי במועצה".

ראש העיר: אני רוצה להקריא רשימה הכוללת את ההצעה שלנו לחלוקת התיקים והאצלת הסמכויות. הרשימה וההצעה לא מתייחסת לחברי הועדות שבעזרת השם יובאו למליאה הבאה בטבלה מסודרת הכוללת נציגות מכל הסיעות בעירייה הן מהקואליציה והן מהאופוזיציה. נסביר את המהלך כדי שיבינו את זה ולאחר מכן אבקש לשמוע את דבריו של ידידי מר אלי כהן. המהלך הבא הוא האצלת סמכויות לסגנים וממלא המקום בשכר ולאחר מכן אישור האצלת סמכויות לסגנים וחברי מועצה. אבקש מחבר מועצת העיר מר אלי כהן לומר כמה דברי ברכה.

אלי כהן: אדוני ראש העיר מר משה אבוטבול כפי שאמרתי גם בליל הבחירות אני מברך אותך על בחירתך ומאחל לך הצלחה בתפקידך כראש העיר של בית שמש. לחבריי ולחברי הכנסת אני רוצה לנצל את המליאה החגיגית לומר בשני מישורים. מישור אחד, תרשה לי לומר לך אדוני ראש העיר ולחברי הכנסת גם אנחנו יהודים וגם אנחנו רוצים בית שמש יהודית ומסורתית ובעזרת השם נעשה הכל על מנת לשמר את המסורת היהודית. הדבר השני שאני רוצה לומר ברשותך אנחנו נפגשנו בביתי לשיחה ארוכה ולבבית, היתה פה שנה קשה. היה מתח. היתה מערכת פוליטית לא פשוטה ולמעשה לא רק אתה ואני התייצבנו מול הציבור אלא כל המערכת הישראלית התייצבה מול הציבור. אנו נמצאים ביום שאחרי. אני מסכים איתך, אדוני ראש העיר, הציבור אמר את דברו. אנו מכבדים את זה, אבל יחד עם זה, אני מבקש לומר לך הושטתי לך גם בביתי וגם היום, הושטנו לך יד לשלום. אמרנו לך משה יש לך אפשרות להיות מנהיג לאומי. יש לך אפשרות להפוך את בית שמש למודל של חיים משותפים של חרדים ולא חרדים. יש לך אפשרות והכח להציב כאן רף חדש של התנהגות במדינת ישראל של שני ציבוריים חרדים ולא חרדים. אנחנו באנו לכאן ואני בא לכאן בידיים נקיות, אינני מבקש לעצמי שום תפקיד. לא סגן ולא ממלא מקום ולא שכר ולא שום דבר אחר אלא לשרת את הציבור

4/...



עיריית בית-שמש

נאמנה לטובת בית שמש. אני קורה לך מעל במה זו להושיט יד בחזרה ולהקים קואליציה של 19 חברים שמייצגת את הציבור החרדי ואת הציבור הדתי ואת הציבור המסורתי הכללי כדי לשרת כאן כדוגמה ומופת את כל בית שמש ולאפשר בנאמנות אמיתית וביושרה ובהגינות לחלק ביחס שווה את המשאבים לכולם. אנחנו נושיט לך כל תושבי בית שמש יד של שלום. אני מבקש ממך ומפציר בך ברגע שאתה מקים קואליציה חרדית אתה קובע את הטון של בית שמש. זו זכותך. אתה נבחרת אנחנו מכבדים זאת. זו החלטה שלך.

אבל תדע לך שברגע שאתה מחליט להקים קואליציה חרדית אתה קובע את אופיה של בית שמש ואנו מציעים לך שתהיה זו עיר לחרדים ולא חרדים. אנחנו נפעל שזכויותיהם של הלא חרדים ישמרו. שיהיה לך בהצלחה.

ראש העיר: אני מודה לך ידידי אלי על הדברים החמים. אני מציין ואמרתי זאת בנאומי לפני כן שמה שאנחנו עושים זה על פי חוק והוא להמתין 21 יום ולאחר מכן להציג קואליציה ולצאת לדרך אחרי שנה. ובעזרת השם אחרי החג אנחנו נשמח מאוד לשבת ולראות איך לשתף עוד יותר חברים להצלחת הקואליציה. דברים שלך נעימים וראויים ובעזרת השם יקלטו בצורה הטובה ביותר. תודה רבה אלי. אני רוצה חברים, לפני שאקריא את הרשימה להדגיש כפי שאמרתי שבמידה ותהייה קואליציה רחבה אז כל אחד מהחברים ויודעים משיחות אישיות יצטרכו להיפרד למען השותפים הנוספים אם יתווספו מחלק מהתיקים, כי אנחנו נשמח לקואליציה רחבה אבל זה מחייב ישיבה ארוכה יותר.

סעיף 2 אישור מינוי מ"מ וראש העיר וסגנים בשכר והאצלת סמכויות

ראש העיר – הצעת החלטה: מועצת העיר מאשרת את המינויים הבאים :

- א. לפי סעיף 14 לחוק הרשויות המקומיות לבחירת ראש העיר וסגניו – ימונה מר מאיר בלעיש למ"מ וסגן ראש העיר – בשכר ומורשה חתימה ולפי סעיף 17 לחוק, מאציל מסמכויות ראש העירייה וימונה על התיקים הבאים: תיק ספורט, נוער, גמלאים, תנועות נוער, סטודנטים, תרבות ואירועים, איכות סביבה, תיירות, מיתוג העיר, רישוי עסקים, חיילים משוחררים, קידום נוער, תברואן ראשי, יו"ר ועדת היגוי של הקאנטרי, יו"ר ועדת רישוי עסקים ושילוט, יו"ר ועדת בטיחות בדרכים.
- ב. לפי סעיף 15 א' לחוק הרשויות המקומיות לבחירת ראש העיר וסגניו – ימונה מר שמואל גרינברג לסגן בשכר ולפי סעיף 17 לחוק מאציל מסמכויות ראש העיר וימונה על התיקים הבאים: תיק המתנ"סים, חן חרדי, תחבורה, יו"ר הנהלת המתנ"סים, יו"ר ועדת תנועה.

מי בעד ?

בעד: 10 נגד 0 נמנע 0

(יצאו מהישיבה ולא השתתפו בהצבעה: אלי כהן, חיים בן מרגי, אליאסף ורמן, שלום אדרי, משה שיטרית, סטלה ולטר, מוטי כהן, מנשה אליאס, ריצ'רד פרס.)

החלטה: מועצת העיר מאשרת את הצעת ההחלטה של ראש העיר.

5/...



עיריית בית-שמש

סעיף 3 – אישור האצלת סמכויות לחברי המועצה

מועצת העיר מאשרת האצלת סמכויות לחברי המועצה כמפורט להלן:

שמעון גולדברג: ממונה על תיק שפ"ע, פיקוח עירוני, חבר דירקטוריון החברה הכלכלית, יו"ר הועדה לתשתיות עירוניות.

ישעיהו ארנרייך: ממונה על תיק החינוך ואחריות על חוזי זכות שימוש במוסדות חינוך, פרוגרמות הרשאות ותכנון מוסדות חינוך. חבר בוועדה המחוזית לתכנון ובניה מחוז ירושלים. יו"ר ועדת חינוך.

יגאל חדד: ממונה על תיק הרווחה. תיק תרבות תורנית. חבר הנהלת המתנ"סים. יו"ר הוועדות היישוביות לנוער בסיכון שמיד, נוחם/שחר. יו"ר ועדת הרווחה.

משה מונטג: ממונה על תיק תכנון ובניה. ממונה אגף ההנדסה ונכסי העירייה, תיק כ"א ומנגנון. יו"ר רשות רישוי עירונית. יו"ר ועדת משנה לתכנון ובניה.

אברהם נחמן פרנקל: ממונה על תיק העצמת נוער, חבר הועדה הישובית לנוער בסיכון שמיד, נוחם/שחר, חבר דירקטוריון החברה הכלכלית. יו"ר ועדת מכרזים.

מרדכי דירנפלד: ממונה על תיק כספים, גזברות וגביה, תיק קשרי חוץ, יו"ר ועדת כספים, יו"ר ועדת משנה לתמיכות.

ישראל סילברסטין: ממונה על תיק פרויקטים קהילתיים, תיק בריאות, יו"ר ועדת הנחות בארנונה. יו"ר ועדת מחיקת חובות.

הרב יהודה מתיזדה – מומלץ לראש המועצה הדתית.

מי בעד?

הצבעה: בעד 10 נגד 0 נמנע 0

(יצאו מהישיבה ולא השתתפו בהצבעה: אלי כהן, חיים בן מרגי, אליאסף ורמן, שלום אדרי, משה שיטרית, סטלה ולטר, מוטי כהן, מנשה אליאס, ריצ'רד פרס).

החלטה: מועצת העיר מאשרת את הצעת ההחלטה של ראש העיר.

ראש העיר: תודה. מזמין את חברי המועצה, חברי הכנסת וראשי הערים להרמת כוסית.

הישיבה נעולה.

רשם: דוד סיטבון - סמנכ"ל

משה אבוטבול
ראש העיר

דוד סיטבון
מרכז הישיבות



עיריית בית-שמש
